

p. 4939 et suivantes, texte néerlandais :

- lire l'intitulé comme suit :
 - « 6 februari 1987. — Wet betreffende de radiodistributie- en de teledistributienetten en betreffende de handelsspubliciteit op radio en televisie »;
 - à l'article 3, 2^e, lire :
 - « 2^e gegroepeerde gebouwen van eenzelfde eigenaar »;
 - à l'article 8, § 1^{er}, deuxième ligne, lire :
 - « politieverordeningen »;
 - à l'article 9, deuxième ligne, lire :
 - « de radiodistributie- en de teledistributienetten »;
 - à l'article 17, § 1^{er}, cinquième ligne, lire :
 - « aan inkomsten ingevolge de invoering van handelsspubliciteit op radio en televisie »;
 - à l'article 17, § 2, alinéa 2, quatrième ligne, lire :
 - « sommen, worden overgedragen aan de Gemeenschap »;
 - aux articles 21 et 22, lire :
 - « gestraft » au lieu de « bestraft »;
- p. 4939 et suivantes, texte français :
- à l'article 1^{er}, 6^e, première ligne, lire :
 - « les émissions télévisées »;
 - à l'article 10, § 1^{er}, alinéa 3, deuxième ligne, lire :
 - « et donner notification de sa décision »;
 - à l'article 18, § 1^{er}, première et deuxième lignes, lire :
 - « § 1^{er}. Selon la Communauté à laquelle la personne morale, autorisée conformément à l'article 12, »;
 - à l'article 18, § 2, première ligne, lire :
 - « § 2. Lorsque la personne morale, autorisée conformément à l'article 12, »;
 - à l'article 18, § 2, quatrième ligne, lire :
 - « l'autre Communauté »;
 - à l'article 24, à l'article 13, nouveau;
 - supprimer la deuxième ligne.

blz. 4939 en volgende, Nederlandse tekst :

- opschrift lezen als volgt :
 - « 6 februari 1987. — Wet betreffende de radiodistributie- en de teledistributienetten en betreffende de handelsspubliciteit op radio en televisie »;
 - in artikel 3, 2^e, lezen :
 - « 2^e gegroepeerde gebouwen van eenzelfde eigenaar »;
 - in artikel 8, § 1, tweede regel, lezen :
 - « politieverordeningen »;
 - in artikel 9, tweede regel, lezen :
 - « de radiodistributie- en de teledistributienetten »;
 - in artikel 17, § 1, vijfde regel, lezen :
 - « aan inkomsten ingevolge de invoering van handelsspubliciteit op radio en televisie »;
 - in artikel 17, § 2, tweede lid, vierde regel, lezen :
 - « sommen, worden overgedragen aan de Gemeenschap »;
 - in de artikelen 21 en 22, lezen :
 - « gestraft » in plaats van « bestraft »;
- blz. 4939 en volgende, Franse tekst :
- in artikel 1, 6^e, eerste regel, lezen :
 - « les émissions télévisées »;
 - in artikel 10, § 1, derde lid, tweede regel, lezen :
 - « et donner notification de sa décision »;
 - in artikel 18, § 1, eerste en tweede regel, lezen :
 - « § 1^{er}. Selon la Communauté à laquelle la personne morale, autorisée conformément à l'article 12, »;
 - in artikel 18, § 2, eerste regel, lezen :
 - « § 2. Lorsque la personne morale, autorisée conformément à l'article 12, »;
 - in artikel 18, § 2, vierde regel, lezen :
 - « l'autre Communauté »;
 - in artikel 24, nieuw artikel 13 :
 - tweede regel schrappen.

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 87 — 772

3 AVRIL 1987. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne l'amortissement de certains véhicules, l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu le Code des impôts sur les revenus, notamment l'article 48, § 3, inséré par la loi du 31 juillet 1984;

Vu l'arrêté royal du 4 mars 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, notamment l'article 14^{sexies}, inséré par l'arrêté royal du 4 septembre 1985 et modifié par l'arrêté royal du 11 juillet 1986;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 87 — 772

3 APRIL 1987. — Koninklijk besluit tot wijziging, wat de afschrijving van sommige voertuigen betreft, van het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen, inzonderheid op artikel 48, § 3, ingevoegd door de wet van 31 juli 1984;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, inzonderheid op artikel 14^{sexies}, ingevoegd door het koninklijk besluit van 4 september 1985 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 juli 1986;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code des impôts sur les revenus, arrêté royal du 26 février 1964, *Moniteur belge* du 10 avril 1964.

Loi du 31 juillet 1984, *Moniteur belge* du 10 août 1984.

Arrêté royal du 4 avril 1965 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, *Moniteur belge* du 30 avril 1965.

Arrêté royal du 4 septembre 1985, *Moniteur belge* du 18 septembre 1985.

Arrêté royal du 11 juillet 1986, *Moniteur belge* du 24 juillet 1986.

Lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées par arrêté royal du 12 janvier 1973, *Moniteur belge* du 21 mars 1973.

Loi ordinaire de réformes institutionnelles du 9 août 1980, *Moniteur belge* du 15 août 1980.

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad*:

Wetboek van de inkomstenbelastingen, koninklijk besluit van 26 februari 1964, *Belgisch Staatsblad* van 10 april 1964.

Wet van 31 juli 1984, *Belgisch Staatsblad* van 10 augustus 1984.

Koninklijk besluit van 4 maart 1965 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, *Belgisch Staatsblad* van 30 april 1965.

Koninklijk besluit van 4 september 1985, *Belgisch Staatsblad* van 18 september 1985.

Koninklijk besluit van 11 juli 1986, *Belgisch Staatsblad* van 24 juli 1986.

Wetten op de Raad van State, gecoördineerd bij koninklijk besluit van 12 januari 1973, *Belgisch Staatsblad* van 21 maart 1973.

Gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, *Belgisch Staatsblad* van 15 augustus 1980.

Vu l'urgence;

Considérant :

— que les contribuables doivent être informés le plus rapidement possible du montant maximum amortissable pour les véhicules visés à l'article 48, § 3, du Code des impôts sur les revenus et qui sont acquis au cours de la période imposable dont les revenus sont imposables pour l'exercice d'imposition 1988;

— que le présent arrêté doit par conséquent être pris sans délai;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Dans le tableau de l'article 14^{sexies} de l'arrêté royal du 4 mars 1985 d'exécution du Code des impôts sur les revenus, inséré par l'arrêté royal du 4 septembre 1985 et modifié par l'arrêté royal du 11 juillet 1986, les première et deuxième colonnes sont respectivement complétées par « 1988 » et « 614 000 ».

Art. 2. Le présent arrêté est applicable à partir de l'exercice d'imposition 1988.

Art. 3. Notre Ministre des Finances est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 avril 1987.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Finances,
M. EYSKENS

MINISTÈRE DE LA PREVOYANCE SOCIALE

F. 87 — 773

3 AVRIL 1987. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 2 septembre 1980 fixant les conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité intervient dans le coût des fournitures pharmaceutiques

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 24, modifié par les lois des 24 décembre 1963, 8 avril 1965 et 8 août 1980, et l'article 25, § 2, modifié par la loi du 8 août 1980;

Vu l'arrêté royal du 2 septembre 1980 fixant les conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité intervient dans le coût des fournitures pharmaceutiques;

Vu l'avis émis les 5 février et 5 mars 1987 par le Conseil technique des spécialités pharmaceutiques institué auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'avis émis le 16 mars 1987 par le Comité de gestion du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant qu'un fonctionnement efficace de l'Administration de l'Etat nécessite que les dispositions du présent arrêté doivent entrer en vigueur le plus vite possible et que l'application du présent arrêté implique une prompte information des intéressés;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende :

— dat de belastingplichtigen ten spoedigste kennis moeten krijgen van het maximumbedrag waarvoor in artikel 48, § 3, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen vermelde voertuigen zullen mogen worden afgeschreven die verkregen zijn tijdens het belastbaar tijdsperiode waarvan de inkomsten belastbaar zijn voor het aanslagjaar 1988;

— dat dit besluit dus onverwijld moet worden getroffen;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In de tabel van artikel 14^{sexies} van het koninklijk besluit van 4 maart 1985 tot uitvoering van het Wetboek van de inkomstenbelastingen, ingevoegd door het koninklijk besluit van 4 september 1985 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 11 juli 1986, worden de eerste en de tweede kolom respectievelijk aangevuld met « 1988 » en « 614 000 ».

Art. 2. Dit besluit is van toepassing met ingang van het aanslagjaar 1988.

Art. 3. Onze Minister van Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 april 1987.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Financiën,
M. EYSKENS

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 87 — 773

3 APRIL 1987. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 2 september 1980 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tegemoetkomt in de kosten van de farmaceutische verstrekkingen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 24, gewijzigd bij de wetten van 24 december 1963, 8 april 1965 en 8 augustus 1980, en artikel 25, § 2, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1980;

Gelet op het koninklijk besluit van 2 september 1980 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tegemoetkomt in de kosten van de farmaceutische verstrekkingen;

Gelet op het advies uitgebracht op 5 februari en 5 maart 1987 door de technische Raad voor farmaceutische specialiteiten ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het advies uitgebracht op 16 maart 1987 door het Beheerscomité van de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat een efficiënte werking van de riksadministratie maakt dat de bepalingen van dit besluit zo snel mogelijk in werking moeten treden en dat de toepassing van dit besluit een tijdige informatie van de betrokkenen noodzakelijk maakt;